

# Kontrollbescheinigung

Attestation de contrôle / Attestazione di controllo



Arbeitskreis LPG  
für Sicherheit mit Flüssiggas  
Cercle de travail GPL  
pour la sécurité de gaz liquéfiés  
Circolo di lavoro GPL  
per la sicurezza di gas liquefatti

**Kunde:** Metzgerei Klausner

Client / Cliente

**Gültig bis:** 31.3.2027

Valable jusqu'au / Valido fino a

**Vignettennummer:** V- 000 060 578

Numéro de vignette / Numero di etichetta

**Durchgeführt von:** Niederberger Paul AG / Alex Niederberger (20220118NieA91-05)

Effectué par / Attuato di

---

## Objekt

Objet / Oggetto

Veranstaltung Einzelgerät, Grill  
Selzam Profigrill GN (2001-2006) (nicht ersichtlich, Gastrogrill 3-flammig)

- Gerät nur im freien zugelassen

## Bemerkungen

Remarques / Commenti

Gerät ohne Thermoelemente, darf nur im Freien benutzt werden / Flammbild i.O.

---

## Gasversorgung

Approvisionnement en gaz / Approvvigionamento di gas

- Keine Gasquellen vorhanden

---

## Druckregler

Régulateur de pression / Regolatore di pressione

- Flaschendruckregler, 2023, 50 mbar, G.2 (CH/FR/BE)
  - Schlauch: Klasse 2, Prod.: 2025, Ablaufjahr: 2035

## Dichtheitskontrolle

Contrôle d'étanchéité / Controllo della tenuta

### Bemerkungen

Remarques / Commenti

Alle Gasarmaturen mit Dichtpaste neu abgedichtet, anschliessend i.O.

.....

Dieses Formular bestätigt zum Zeitpunkt der Kontrolle eine sichere und betriebsbereite Flüssiggasanlage. Diese Kontrolle ist, solange kein Eingriff in die Anlage erfolgt ist, bis zum 31.3.2027 gültig (ausgenommen Flaschenwechsel).

Ce formulaire confirme que l'installation de gaz liquéfié est sûre et prête à fonctionner au moment du contrôle. Ce contrôle est valable jusqu'au 31.3.2027 tant qu'aucune intervention (à l'exception du changement de bouteille) n'est effectuée dans l'installation.

Questo modulo conferma un impianto GPL sicuro e operativo al momento del controllo. Questo controllo è valida fino al 31.3.2027 a condizione che non ci sia nessun intervento (tranne il cambio di bombola del gas) nel sistema.

.....

Niederberger Paul AG / Alex Niederberger (20220118NieA91-05), 16.3.2026

Dieses Formular wurde elektronisch ([www.eflex-aklpg.ch](http://www.eflex-aklpg.ch)) erstellt und ist ohne Unterschrift / Stempel gültig.  
Mit der Vignettenummer kann diese Kontrolle unter [www.eflex-aklpg.ch](http://www.eflex-aklpg.ch) abgefragt und bestätigt werden.

Ce formulaire a été créé électroniquement ([www.eflex-aklpg.ch](http://www.eflex-aklpg.ch)) et est valable sans signature / tampon.  
Le numéro de vignette permet de consulter et de confirmer ce contrôle sur [www.eflex-aklpg.ch](http://www.eflex-aklpg.ch).

Questo modulo è stato creato elettronicamente ([www.eflex-aklpg.ch](http://www.eflex-aklpg.ch)) ed è valido senza firma / timbro.  
Questo assegno può essere interrogato e confermato utilizzando il numero di bollo all'indirizzo [www.eflex-aklpg.ch](http://www.eflex-aklpg.ch).